

## ئاگاھدارى ئىپارھىي بەرنامەين گونجاقدين بو ئەف كەسین كو بەشدارين بەرنامەى ئىنتروئىي دىبين

### دەربارى پلانى تە يى گونجاندين/ئىنتروپلان

\* دىبى تو و شارەدارى بى ھەف رە ھارىكارى بىكىن كو ژى بو بەشدارىيى وە بو بەرنامەين ئىنتروئىي چىبىكىن. بەشدارىيى وە دى بەرنامەين يىنتروئىي دە بىبە ھارىكار بو كو تو باشئىر لوگاتى نۆروئىي يەي فەربىن، شارازابى لى سەر جىقاي نۆروئىي، شاقافتى فەرمى و پەيوەندىك دايمى بى ژىيانا و شولى. ئارمانج ئەفە كو تو لى دەستىكى دە تەكەلەف بى ئاف جىقاي نۆروئىي بىگونجىن و و و ژى ھىلا ابورى ژى سەربىخوە بىبين.

### تۆماركىرىنى ژىھاتىيى تە و و فەسەف و و شىيايى تە

\* بەرى كو پلانا وە يى گونجاندينى وەرە امادە كىرىن، ھەققى تە ھەيە بو كو ژىھاتىيى تە و و فەسەف، شىيايى تە ژى وەرە تەسبىكىرىن. لى تەسبەتتى دە ھەرى كىم دىقنى وەرە دىياركىرىن كو كا تو چەند لوگاتى شارەزابى و و چى پەروەردەھىيى تە و و چەند سال چوبى كوتابخانە يى و و چى ئەزمونى تە يە شول ھەيە و و فەسەف تە يە شول ھەيە وەرە نەشان كىرىن.

### رىنومايى كرىن ، دىرەت دان بو كاريبەرى

\* رىوەبىيا كاريبەرى ژى تە مالومات وەرگىن دا كو ياز وئ مالوماتان نىشان بىكە كو بو تە پلانەكى چاوا دىروست بىكىن بو سەبارت شول و و مەدرەسى لى موستاقبەلى دە.

### ناقەرۆكى بەرنامەى و و پلانى تە يى گونجاندين

\* ناقەرۆكى نەخشەيا گونجاندينى تە دىقنى نىشان بىكە كا ئارمانج و و نىيازى تە يى سەر لوگاتى نۆروئىي دا پلانەك نىشان بىكە. ھەتاكەنگى تو دەشەي بەشدار بى يان ژى و و دەرفەتتى تە يى يەئىراز كىرىن چاوانە ژى دىيار بىكە نەخشەيا تە دىبى يا ژ تەسبىت كىرىنى سەققەتتى تە، ئەزمون و و تەجرىبەيى شول و و وەسەف تە يىن تەكىلدارى شول و و مالوماتىن دىن يى كو مەيەمە.

بەرنامى يى گونجاقدين يى يىنتروئىي ھەرى كىم دىقنى بى قى ماددەيان پىك وەرە:

- (ا) پەروەردەيى نۆروئىي
  - (ب) پەروەردەيى مالوماتى لى سەر جىقاي نۆروئىي
  - (س) دەفەرمەك، دەرسەك بو شارازابونى ژىيانى نۆروئىي
  - (د) تەدبىرىن بو كو شولەكى ان ژى خواندىنى لى زانكو ان مەدرەسە دە پەيدا بىكىت
- ئەو بەشدارين ئىنتروئىي كو ژ ۱۸ سال بىچوكتىر زاروك ھەبە دى باف دىقنى بەشدارى بو كورسەي رەنومانى بو دەي و و باف بىبە ئىجبارىيە.
- بەرنامەين گونجاندين سالەكى دە بەردەوامىيە سالەكى كامىلە.

### ئارمانجى تە يى ئەخىر

\* دىقنى شارەدارىيى بو بەشداربونى تە يى بەرنامەين يىنتروئىي ارمانج و و ھەدەفكى دوماھىكى بو بو تە دىيار بىكە. ئارمانجا نىھاي يى بەرنامەين ياز پەروەردەھىيى تە بۆرىدا و و ەزمونى تە و و يا ژ تىشتىن دىن تى امادە كىرىن.

## نارمانجی لوگاتی نهروچی

\* دیشی تلمبی/بهشدار فان ژی دهرسی فیربونی لوگاتی نورویژی ده بیگه هیژین مهره هایه کی مهر کیم یی مهر باش دیشی شارهداری وو شارهدارییی گهقره یی موهافازیی کورس تهنزیم بیکین بو کو تلمبه بیشتین لوگاتی نورویژی فربین وو بیشتین بیگه هیژین دی ناستا مهری کیم.

## لی دوف چون وو نیرخاندینا بو بهرنایین گونجاندین

\* وئ گافی کو تو لی سهر بهرنامیین گونجاندینی بهردوام بیکی شارهداری بی گهل ته یجتیمایهک بیکه کا بیخیفین گهلو بهرنامیین تینترؤ چاوا دیچه. ههگمر تو بهرنامیین گونجاندینی بی بهردقامی بهشدار نهی ان ژی ژی پلانه خوه یی بیگوهرینین، دیشی تو لیز وو بیز لی گهل مهسولئی خوه بیخیفی وو پهوهندی چیکین.

## ته دخازی شیکایهت له نافرؤکا پروگراما نینروئ خو که؟

\* ته ماف ههیه کوو شیکایهت سهر نافرؤکا پالانا فیرکاریه وو نافرؤکا پالانا نینترو بیکه یی

## ههکهر دخازی شیکایهت بیکه یی لازمه:

- ههگمر ته دیوئیت نه رازیونی خوه نیشان بیکی بو بهرنامیین خوه نهخشه یی گونجاندینی دیشی یی لی نا.
- مهر زیده ۳ ههفته ده شیکایهتی خوه بی نیویسکی بیدی کومون ره.
- گله یی ، شیکایهتی خوه ته سلیمی وئ دایر میی کو بیریار لی سهر پلانا نینتروئ ته دایه ره.
- بنیویسه کا گهلو تو دهربارئ چی، بو شیکایهت دیکی.
- پئویسته کو تو وه کلاگه یی، گیلینامه یی تهوقیع، نیمزه بیکه یی.

موخامیهک ژی دیشیت لی سهر نافی ته شیکایهتی بیکه بو کو کهسهک وهک مومه سسیلی ته/نونه یی ته بیشتی رهفتاری بیکه، پهویسته تو فهکاله ته کی بیدی بو وئ کهسی ره. نهو نونه ته یه یی کو وهکاله تی ته ههیه دیشیت لی سهر نافی ته گیلی بنیویسه بهلام بو موخامیهک نیرامی فهکالهت ههوجه ناکه.

## گهلو تو دیشی یی لی کیوه زیده تیر مالومات دهربارئ نهخشه یی گونجاندینی پهیدا بیکه یی؟

مالوماتین زیده تیر دهربارئ نهخشه یی گونجاندینی نان بهرنامیین نینتگراسیونی دیشی لی ناف یاسایی گونجانبونی دی نان [www.imdi.no](http://www.imdi.no) پهیدا بیکه یی. یا ژ یاسا، قایده وو فرماناند لی سهر مالپهری تین پهیدا کیردین:

[Kompetanse Norge nettsider](http://Kompetanse Norge nettsider)

سهرکهفتین بین بی ینترویی